

Język Francuski - grupa II
luty 2018 r.

Materiał/Zapis fonetyczny/Tłumaczenie

Dni tygodnia / les jours de la semaine / le jour de la semaine:

poniedziałek - lundi / lędi
wtorek - mardi / mardii
środa - mercredi / merkredi
czwartek - jeudi / żedi
piątek - vendredi / wędredi
sobota - samedi / samdi
niedziela - dimanche / dimasz

<https://www.youtube.com/watch?v=FswiVDy2KK4>

Piosenka o dniach tygodnia

<https://www.youtube.com/watch?v=BiHYehk0tYo>

Utrwalenie materiału zimowego - sporty i ubrania zimowe:

les patins / le patę - łyżwy
le patinoire / ly patinłar - lodowisko
la luge / la liż - sanki
les skis / le ski - narty
le skieur / ly skier - narciarz
les bottes de ski / le bot dy ski - buty narciarskie
le pull / ly pil - sweter
les mouffles / le mufl - rękawiczki
l'écharpe / leszarp - szalik
le bonnet / ly bone - czapka
le manteau / ly małto - płaszcz
les bottes / le bot - buty

<https://www.youtube.com/watch?v=skR9Xqc42Qw>

Piosenka z bajki "Król Lew"

Słowa/zapis fonetyczny	Tłumaczenie	
Dans la jungle / da la żangl	W środku dżungli, potężnej dżungli	
Terrible jungle / teribl żangl		lew stary mocno śpi (polska wersja
Le lion est mort ce soir / ly lią e mor se star		piosenki).

Et les hommes / e le zom
Tranquilles s'endorment/ trąkil sądorm
Le lion est mort ce soir / ly lią e mor se star

Owimbowè x 7 / ołimbołe

Tout est sage/ tut e saż
Dans le village / dą ly wilaż
Le lion est mort ce soir / ly lią e mor se star
Plus de rage / pli dy raż
Plus de carnage / pli dy karnaż
Le lion est mort ce soir / ly lią e mor se star

Owimbowè x 7 / ołimbołe

<https://www.youtube.com/watch?v=25tj4jDMcQg>

Piosenka na Dzień Babci i Dziadka

Bonjour grand-mère / bązur gra mer
bonjour grand-père / bązur gra per
Comment ca va? / Komą sa wa
Comment ca va? / Komą sa wa
Grand-mère, grand-mère, grand-mère /
gra mer, gra mer, gra mer
grand-père, grand-père, grand-père /
gra per, gra per, gra per
Je vous aime, je vous aime! / ży wu zem,
ży wu zem

I ludzie spokojnie zasypiają...

Jest spokojnie
w wiosce,
bo lew mocno śpi.
Nie ma już zła,
bo lew mocno śpi

(wersja trochę zmodyfikowana,
francuskie słowa brzmią: lew umarł
wieczorem)

Dzień dobry Babciu,
dzień dobry Dziadku
Jak się macie?
Babciu, Babciu, Babciu
Dziadku, Dziadku
Dziadku
Kocham Was!